

York 129-0651

Judge's Initials _____

Para votar, oscurezca de esta manera el óvalo que esta al lado IZQUIERDO de su elección. Para emitir un voto por escrito, oscurezca el óvalo que esta al lado IZQUIERDO del espacio en blanco y escriba el nombre del candidato en ese espacio. Para información específica, recurra a la tarjeta de instrucciones que está en la casilla de votación. Si usted rompe, daña, desfigura o erróneamente marca la boleta, regrésela al juez electoral y obtenga otra.

Before casting your ballot, confirm that all of the candidates you intend to vote for in the state-wide constitutional offices are properly recorded. If an unintentional under-vote (failure to vote) is discovered, you may correct it before casting your ballot. Should you wish, you may cast your ballot with under-votes.

Antes de emitir su boleta, confirme que todos los candidatos por los cuales usted tiene la intención de votar para los cargos constitucionales estatales estén correctamente registrados. Si se descubre un voto de menos involuntario (error al votar), usted puede corregirlo antes de emitir su boleta. Si usted así lo desea, puede emitir su boleta con votos de menos.

FRONT Card 91

JUDICIAL / JUDICIAL	COMMUNITY CONSOLIDATED SCHOOL DISTRICT 89 DISTRITO 89 DE ESCUELAS CONSOLIDADAS DE LA COMUNIDAD
FOR JUDGE OF THE CIRCUIT COURT 18TH JUDICIAL CIRCUIT PARA JUEZ DEL CIRCUITO TRIBUNAL 18VO. CIRCUITO JUDICIAL (To fill the vacancy of the Hon. Blanche Hill Fawell) (Para llenar la vacancia del Hon. Blanche Hill Fawell) (Vote for ONE / Vote por UNO) ☐ Jeffrey M. Jacobson Democratic ☐ Karen M. Wilson Republican	PROPOSITION TO INCREASE THE LIMITING RATE Shall the limiting rate under the Property Tax Extension Limitation Law for Glen Ellyn Community Consolidated School District Number 89, DuPage County, Illinois, be increased by an additional amount equal to 0.4% above the limiting rate for school purposes for levy year 2017 and be equal to 3.3849% of the equalized assessed value of the taxable property therein for levy year 2018? PROPUESTA PARA INCREMENTAR LA TASA LÍMITE ¿Deberá incrementarse la tasa límite conforme a la Ley de Limitación de la Extensión del Impuesto a la Propiedad (Property Tax Extension Limitation Law) para el distrito escolar Community Consolidated School District Number 89 de Glen Ellyn, condado de DuPage, Illinois, por un monto adicional igual al 0.4 % por encima de la tasa límite del ejercicio 2017 para escuelas, y ser igual al 3.3849 % del valor de tasación igualado de la propiedad imponible de la escuela para el ejercicio 2018? ☐ Yes/Sí ☐ No (1) The approximate amount of taxes extendable at the most recently extended limiting rate is \$24,120,263, and the approximate amount of taxes extendable if the proposition is approved is \$27,352,568. (2) For the 2018 levy year the approximate amount of the additional tax extendable against property containing a single family residence and having a fair market value at the time of the referendum of \$100,000 is estimated to be \$133. (3) If the proposition is approved, the aggregate extension for 2018 will be determined by the limiting rate set forth in the proposition, rather than the otherwise applicable limiting rate calculated under the provisions of the Property Tax Extension Limitation Law (commonly known as the Property Tax Cap Law). (1) El monto aproximado de impuestos extensibles a la tasa límite extendida más reciente es de \$24,120,263 y el monto aproximado de impuestos extensibles si se aprueba la propuesta es de \$27,352,568. (2) Para el ejercicio 2018 se estima que el monto aproximado del impuesto adicional extensible sobre propiedades de residencia unifamiliar y con un valor justo de mercado al momento del referéndum de \$100,000 será de \$133. (3) Si se aprueba la propuesta, la extensión total para 2018 será determinada por la tasa límite establecida en la propuesta, en lugar de utilizarse la tasa límite que se aplicaría en caso contrario y que se calcula conforme a lo dispuesto en la Ley de Limitación de la Extensión del Impuesto a la Propiedad (conocida comúnmente como Ley de Tope al Impuesto a la Propiedad [Property Tax Cap Law]).